

Zeitschrift: Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat
Herausgeber: Société de communication de l'habitat social
Band: 23 (1951)
Heft: 3

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

habitation

ÉDITION

Section romande de l'Union suisse
pour l'amélioration du logement,
rue de Bourg 28, Lausanne.

COMITÉ DE PATRONAGE

LAUSANNE

Fr. Gilliard, architecte ;
M. J. Balmas, secrétaire du Cartel romand
d'hygiène sociale et morale ;
Virieux, architecte cantonal.

GENÈVE

E. Fatio, architecte ;
A. Guyonnet, architecte ;
Dr A. Montandon ;
E. Martin, architecte.

NEUCHÂTEL

F. Decker, architecte.

FRIBOURG

E. Lateltin, architecte.

RÉDACTION

Pierre Jacquet, architecte,
Secrétariat de rédaction :
8, rue Gautier, Genève. Téléphone 2 94 05.

COMITÉ DE RÉDACTION

Président : M. A. Maret.
Membres : MM. G. Borel.
F. Gilliard.
A. Hœchel.
A. Jaquet.
J.-P. Vouga.

ADMINISTRATION ET PUBLICITÉ

Avenue de Beaulieu 11, Lausanne.
Chèques postaux II. 6622. Téléphone 24 41 41

TOUS LES MEMBRES DES SOCIÉTÉS SUIVANTES REÇOIVENT « HABITATION »

U. S. A. L. Section romande de l'Union suisse
pour l'amélioration du logement ;
F. A. S. Section romande de la Fédération
des architectes suisses ;
S. C. H. Société coopérative d'habitation,
Lausanne ;
S. C. H. Société coopérative d'habitation,
Genève.
S. C. H. Société coopérative d'habitation,
Moutier ;
S. A. L. Société pour l'amélioration
du logement, Genève ;
S. D. T. Société des dessinateurs et
des techniciens du canton de Vaud,
Lausanne ;
Familia, Société coopérative d'habitation.
SYNTEC. Syndicat général des employés
techniques, Genève.
F. O. M. H. A. B. Coopérative d'habitation,
Genève.

ABONNEMENT

Suisse : Fr. 6.— par an. Etranger : Fr. 8.60.
Prix du numéro (Suisse) : 60 ct.
Chèques postaux II. 6622.

ANTHOLOGIE. — *La construction des machines fixes, flottantes ou volantes suscite des formes nouvelles. Réjouissons-nous. D'autant plus qu'il arrive qu'elles soient heureuses du premier coup. Il est rare, d'ailleurs, qu'on ne les y ait pas, plus ou moins consciemment, aidées ! Si elles ne sont pas plus ou moins spontanément heureuses, on tâchera de les améliorer.*

Mais ne confondons pas tout.

Telle très banale usine de banlieue n'est pas autre chose qu'un quinconce de points tout comme le garde-meubles de M. Perret. Qui niera cependant que le second exemple suppose certaines opérations de l'esprit tout à fait étrangères au premier ?

L'Art, ça se veut et ce n'est que bien exceptionnellement que ça se rencontre tout cuit. Et, alors, c'est un hasard heureux. Par contre, il est bien certain que la dureté des temps nous contraint, de plus en plus, à ne chercher l'expression plastique que dans la stricte nécessité. On n'a pas les moyens de faire autrement. Cet idéal ascétique est fort beau, mais pas nécessairement réjouissant. Que Minerve nous garde de la confusion et nous ramène au bon sens.

Pol ABRAHAM,

Art présent. Beautés de la technique.

SOMMAIRE

Coopératives et corps de métiers	9
L'aménagement national et régional	11
Les bases économiques de l'urbanisme	13
L'habitation vue par l'urbaniste	15
Société coopérative « Le Simple Logis »	18
Cité d'habitation, à Moutier	18
Peinture — Sculpture — Architecture	23
La page du meuble	23
Cultivons notre jardin	25
L'approvisionnement en combustibles	26
Informations	27
Bibliographie	33